

## RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Public Works Government Services Canada-Bid Receiving / Réception des soumissions 189 Prince William Street Room 421 Saint John New Brunswick E2L 2B9

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires** 

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

## Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works Government Services Canada- Bid Receiving / Réception des soumissions 189 Prince William Street Room 421 Saint John New Bruns E2L 2B9 Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

Title - Sujet					
CFB & Mctn, Transformer Mair	ntenance				
Solicitation No N° de l'invitation			Amendment No N° modif.		
W0105-14E004/A			001		
		Date			
		2013-10-15			
GETS Reference No N° de réfé	érence de SEAG				
PW-\$PWB-004-3309					
File No N° de dossier CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME					
PWB-3-36066 (004)					
<b>Solicitation Closes -</b>	L'invitation prer	าd fi	n	Time Zone	
at - à 02:00 PM				Fuseau horaire	
on - le 2013-10-29				Atlantic Daylight Saving	
OII - IG 2013-10-27				Time ADT	
F.O.B F.A.B.					
Plant-Usine: Destination:	Other-Autre:				
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:			Buyer Id - Id de l'acheteur		
Doucet, Gisele PWB			pwb004		
Telephone No N° de téléphone			FAX No N° de FAX		
(506) 636-4541 ( )			(506) 636-4376		
Destination - of Goods, Service: Destination - des biens, service:					
Instructions: See Herein					

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée

Vendor/Firm Name and Address	-
Raison sociale et adresse du fournisse	ur/de l'entrepreneur
Telephone No N° de téléphone	
Facsimile No N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to (type or print)	sign on behalf of Vendor/Firm
Nom et titre de la personne autorisée à	signer au nom du fournisseur/
de l'entrepreneur (taper ou écrire en ca	
Signature	Date

Delivery Offered - Livraison proposée



Solicitation No. - N° de l'invitation W0105--14E004/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

Amd. No. - N° de la modif.  $001 \label{eq:condition}$  File No. - N° du dossier

PWB-3-36066

Buyer ID - Id de l'acheteur pwb004 CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Cette modification de l'invitation numéro un (1) est soumise et comprend la modification numéro un (1) suivante.

La modification qui suit apportée aux documents de soumission entre en vigueur dès maintenant. L'addenda fera partie des documents de contrat.

Toutes autres conditions ne changent pas.

Addenda numéro 1.

## **QUESTION ET RÉPONSE**

- Q1: Je voudrais obtenir des clarifications sur les balises des appels de service pour la BFC Gagetown et le dtachement de Moncton. Quel serait l'ampleur des travaux escomptés pour un appel de service?
- R1: La majorité des travaux consistent à corriger les lacunes relevées suite à une inspection thermographique des transformateurs. Lentrepreneur peut être appelé à corriger la totalité, une partie ou aucun des points relevés lors de l'inspection. Les ateliers ici réparent généralement ce qu'ils peuvent et le reste pourrait être confié à l'entrepreneur. À part ces réparations, durant l'année, l'entrepreneur pourrait être appelé à remplacer un transformateur sauté, à débrancher un transformateur en raison de son enlèvement d'un bâtiment, à réparer/remplacer des dispositifs secondaires qui tombent en panne entre les inspections.